

# EL VIAJE DEL CAUDILLO POR LA REGION LEONESA

En Palencia inauguró un grupo de casas baratas y visitó una fábrica de Vitaminas

«El movimiento nacional se ha propuesto redimir a los hombres y a las tierras de España»

«En estos actos sencillos que se vienen multiplicando por las provincias españolas, están los jalones de una obra posible para el movimiento nacional.»

«En estos actos sencillos que se vienen multiplicando por las provincias españolas de inaugurar unos nuevos hogares y de ofrecer a los productores españoles unas casas con confort y con sol, están los jalones de una obra posible para el Movimiento nacional. El Movimiento nacional se ha propuesto redimir a los hombres y a las tierras de España; llevar la alegría y el sol a los hogares y el bienestar al campo. No es una obra de un día, es una obra de tenacidad, de trabajo, de constancia, de colaboración y de ayuda a todos. Eran los momentos aquellos en que vuestros brazos cortados, empuñaban las armas y marchabais por el campo en una nueva reconquista española y ya estaban nuestros mejores hombres, nuestros hombres de Ciencia en Burgos, preparando los planes de obras públicas nacionales, de irrigación y de pantanos, quemándose las uñas en una obra ambiciosa de transformación de nuestro campo y de nuestras ciudades, de todo lo que ha representado a través de la Historia la vida española.

Y esa obra de trabajo y de constancia que empezaron aquellos hombres en Burgos, continúa hoy y estos son trozos de una gran red nacional. Vamos a inaugurar unos pantanos; mañana vamos a ver otros canales y en un día y otro estaremos los cauces para que las venas rígidas del agua que se perdía en el mar, vengán a fructificar vuestros campos y vengán a multiplicar los bienes españoles. (Grandes aplausos).

Nuestra obra es ambiciosa. Como otras veces he repetido, tiene que llenar una laguna de cincuenta años. Nosotros aspiramos a que el pueblo y las villas castellanas tengan sus pequeñas industrias, se equilibren las industrias con el campo, que las parcelas y los patrimonios de los campesinos sean lo suficiente para alimentación honrada de una familia y aún para el ahorro necesario para la amortización del capital. Hasta que logremos que todos los campesinos españoles, por pobres que sean, tengan tres camisas y tres mudas, se sienten a la mesa para comer... (Los aplausos interrumpen a S. E. (y que llegue la educación y el bienestar al último de sus hijos, no habremos rematado nuestra obra. ¡Arriba España!) (Grandes y clamorosos aplausos que duran largo rato.)

Después de agradecer el cariñoso recibimiento que se le había dado: «Acabo de inaugurar el pantano que ha de regar vuestras vegas y que es una obra que recoge el fruto del esfuerzo español de la labor de los hombres de su Gobierno, que han conseguido

(Pasa a la página 2.)

## También llegó S. E. a ASTORGA e inauguró el pantano DE VILLAMECA

En todos los pueblos, S. E. el Jefe del Estado fué aclamado con fervoroso entusiasmo por la multitud

El Caudillo sale de Burgos Burgos, 2. — S. E. el Jefe del Estado ha salido a las diez y media de la mañana, con dirección a Palencia

Acompañaba al Caudillo su séquito.

Con tal motivo, acudieron al Palacio de la Isla, para despedir al Generalísimo, todas las autoridades. (Pasa a la página 5.)

### Hospital Luxemburgo



--Pero, doctor: Si doña Paz era operación y no autopsia.  
--Ya sabía; pero es más fácil actuar así y no hay peligro de que el paciente vuelva en sí y grite.

# La Argentina resolverá cualquier necesidad española

Declara el ministro de Asuntos Exteriores, Bramuglia

En el Hotel Plaza de Buenos Aires, se celebró un banquete en honor de nuestra misión comercial

Don Tomás Suñer y Ferrer pronunció un brillante discurso sobre las futuras relaciones económicas entre los dos países

Buenos Aires, 2. — La misión comercial española inició sus actividades de esta semana con su visita al Departamento de Industria y Comercio, después de la cual fué facilitado el comunicado siguiente:

«Esta mañana, poco después de las diez visitó la Secretaría de Industria y Comercio la misión comercial española que preside don Tomás Suñer y Ferrer, subsecretario del Ministerio de Asuntos Exteriores de España. Los visitantes acompañados por el encargado de Negocios de España, don Ernesto Zuloeta, fueron re-

cebidos por el subsecretario de Industria y Comercio, Alfonso Cavagna Martínez, y otros altos funcionarios de la Secretaría. La visita tuvo carácter de cortesía y durante la misma, en un ambiente de grata cordialidad se cambiaron ideas acerca del impulso que se imprimirá a nuestro intercambio comercial con la madre patria y de los amables términos que nos unen a ella, en antiguos vínculos.

Los ilustres huéspedes fueron obsequiados por el señor Cavagna Martínez con un vino de honor».

El lunes fué uno de los días más ocupados de la misión presidida por el señor Suñer.

Por la tarde asistieron los comisionados españoles a una sesión en el Banco Central y por la noche, en el Hotel Plaza, se celebró un banquete ofrecido por la Cámara de Comercio española, de Buenos Aires, en honor de la misión española. Al acto asistieron el ministro de Asuntos Exteriores de la Argentina, señor Juan Atilio Bramuglia; el ministro de Agricultura, señor Juan Carlos Elordy; el embajador de

(Pasa a la página 8.)

# EL FÁRRO

DIARIO DE LA MAÑANA

AÑO XIII - NUM. 3.714 : CEUTA Jueves 3 Octubre de 1946 : EJEMPLAR: 40 CMS

## Goering concede su última entrevista a un periodista inglés

Manifestó que dentro de 20 años, el pueblo alemán, si existe, le juzgará como merece

Considera que Stalin, es el Jefe mas destacado de las grandes potencias aliadas

Dijo por último que si los Estados Unidos no conservan el dominio de la bomba atómica, la destrucción del mundo es segura



Nuremberg, 2. -- El corresponsal en Nuremberg del diario "Evening Standard", de Londres, celebró una entrevista con el mariscal Goering en la celda de la prisión del Palacio de Justicia, donde se encuentra recluido, después de haber sido condenado a muerte en la horca.

Goering que vestía el uniforme gris de jefe de las fuerzas aéreas alemanas, sin ningún distintivo ni decoración, contestó serenamente a todas las preguntas que le formuló el periodista, que ha sido el primero en celebrar una entrevista con uno de los acusados al sensacional proceso.

--¿Qué opinión cree usted que tiene el pueblo alemán -- preguntó el periodista -- acerca de su persona?

--Por ahora no puede hablarse de pueblo alemán, por lo tanto, sólo puedo decirle que algunos me maldecirán. Indudablemente, yo tenía también enemigos políticos. Otros, se darán cuenta de que hice todo lo que pude para salvar la paz y que cuando esto no fué posible puse todo mi empeño en ganar la guerra y llevar a mi pueblo a la victoria.

--¿Dentro de veinte años, como cree que pensará de usted?

--Dentro de veinte años, si el pueblo alemán existe como tal, me juzgará como creo que merezco.

--¿Por qué se entregaron ustedes en vez de morir luchando como hasta el último minuto pidieron al pueblo y al Ejército alemanes?

--La muerte --contestó Goering --no me asustó nunca, ni en esta guerra ni en la de 1914-18. Me entregué a las potencias aliadas porque lo consideraba necesario para los intereses del pueblo alemán. Después de que el Führer puso fin a su vida, era preciso que yo adoptara una posición de responsabilidad.

--¿Se considera usted realmente como el último defensor de la burguesía y del mundo feudal?

--Creo que el nacionalsocialismo no ha sido el último intento para encauzar al socialismo de modo que el mundo pueda conservar los valores del pasado. Ahora bien: esto no quiere decir que el nacionalsocialismo pensará en defender al mundo burgués, feudal y decadente. El socialismo es la idea del porvenir. Actualmente es la menos lograda.

--¿Cuál será el futuro de Alemania? ¿Aceptará su pueblo un sistema de gobierno semejante al de Rusia?

--Eso --contestó Goering-- no depende del pueblo alemán, sino de las intenciones de los Estados angloamericanos y de su política para salvar sus intereses.

--Es verdad -- preguntó el periodista -- que Suecia permaneció al margen de la guerra, gracias a su influencia?

--Mi intervención para que Suecia no interviniese en la guerra fué decisiva. Utilicé toda la gran influencia que tenía sobre el

(Pasa a la página 8.)

# APOLO

Temporada de grandes estrenos: 1946-47  
Sesión continua desde las 8.  
ULTIMO DIA de proyección de la película titulada:

## El maestro levita

La mejor creación del gran actor PEPE ARIAS

Mañana:  
UNICO DIA DE PROYECCION de la producción nacional que tiene por título:  
EL 13 - 13

Un romance de amor en el tenebroso ambiente del servicio secreto.

RAFAEL DURAN, MARTA SANTIAGO LALLA y ALBERTO ROMEA.

El sábado gran estreno.  
ALONDRA DEL CIELO  
CLAUDETTE COLBERT, RAY MILLAN y BRIAN AHERNE  
Muy pronto.

EL REY DE LA POLICIA MONTADA  
Película en serie a DOS JORNADAS.



### SANTORAL DEL DIA

3 de octubre. Nueve.—Santas Teresa del Niño Jesús, virgen. Patrona de las Misiones.—Cándido, Dionisio, Fausto, Cayo, Pedro, Pablo, Ewald, mártires; Maximiano, obispo; Gerardo, abad; Esiquio, confesor; B. Marcos Criado, mártir.—Mañana es primer viernes. Rito doble. Ornamentos blancos.

### SANTA TERESITA DEL NIÑO JESUS

Esta Santa es una virgen llamada "la florecita al Carmelo", nació en Alençon, Normandía, en 1837. Muy joven ingresó en la celda del Carmen, en Lisieux. Allí quiso hermanar una vida común en lo exterior con las más sublimes elevaciones del amor, de la oración y del sacrificio. Descubrió con luz divina el sentido de la infancia espiritual, enseñada por el divino Maestro, y supo caminar por el que ella llamó su camino, seguido después por innumerables almas. Murió en 1897. Pío la beatificó, canonizó y nombró Patrona de las Misiones católicas.

### ADORACION NOCTURNA

Durante el presente mes, celebrará la sección Adoración Nocturna, las Vigilias siguientes: turno segundo, el 9 al 10, en honor del titular del mismo, San Daniel y Compañeros mártires; turno primero, del 19 al 20, siendo la general de Cristo Rey. Todas estas Vigilias tendrán lugar en la parroquia de Santa María de los Remedios.

### SANTORAL PARA MAÑANA

4 de octubre, primer jueves.—San Francisco de Asís, fundador; Pedro, obispo; Cayo, Fausto, Eusebio, presbítero; Queremón, Lucio, diáconos; Marcos, Marcelino, mártires; Petronio, obispo; Aurea, virgen; Hieroteo, confesor. Rito doble mayor. Ornamentos blancos.

### LA FALSEDA

En las declaraciones de salarios satisfechos a los trabajadores que se consignen en las liquidaciones de cuotas del Subsidio Familiar, será severamente sancionada, pues con ello se perjudica el normal desarrollo del Régimen que procura según sus ingresos ampliar más y más el círculo de prestaciones en favor de la familia española.

## La Coronación será aplazada breves fechas

### NOTA DE LA ALCALDIA

EL BREVE DE SU SANTIDAD ORDENANDO LA CORONACION CANONICA DE LA SANTISIMA VIRGEN DE AFRICA, EXPEDIDO POR EL VATICANO EN EL MES DE JULIO, HA SUFRIDO EXTRAVIO Y NO HA LLEGADO AUN A LA NUNCIATURA, Y SIENDO ESTE DOCUMENTO ESENCIAL PARA EL ACTO DE LA CORONACION PUES HA DE LEERSE INTEGRALMENTE EN EL MISMO, EL SR. NUNCIO HA PEDIDO TELEGRAFICAMENTE A ROMA UN DUPLICADO DEL EXPRESADO DOCUMENTO ESPERANDO QUE DENTRO DE POCOS DIAS PODRA SER RECIBIDO. ESTA CIRCUNSTANCIA OBLIGA AL APLAZAMIENTO DEL ACTO DE LA CORONACION HASTA LA RECEPCION DEL BREVE EXPRESADO. TANTO SU EXCELENCIA EL ALTO COMISARIO COMO NUESTRO PRELADO, HAN HECHO ACTIVISIMAS GESTIONES DIRECTAS CERCA DE LA NUNCIATURA, CONSIGUIENDO UNICAMENTE QUE SE PIDA CON LA MAYOR URGENCIA EL DUPLICADO ANTES DICHO.

ASI PUES, EL ACTO DE LA CORONACION TIENE FORZOSAMENTE QUE SUFRIR UN APLAZAMIENTO QUE ESPERAMOS CONFIADAMENTE EN QUE SERA SOLO DE POCAS FECHAS Y EXHORTAMOS A LOS CATOLICOS DE CEUTA Y A ESTE ACTO, QUE EL CONTRATIEMPO QUE SOMOS LOS PRIMEROS EN SENTIR Y LAMENTAR SIRVA DE ACICATE A SU CELO CATOLICO Y LO OFREZCAN A LA SANTISIMA VIRGEN QUE EN DEFINITIVA, DETERMINARA SIEMPRE LO QUE MAS CONVENGA.

EL ALCALDE

## Información del Gobierno

En el día de ayer, fueron recibidas las siguientes visitas por S. E. el Delegado Gubernativo don Francisco del Valle Marín.

Don Ceferino Díaz y Díaz Santa, jefe de Teléfonos; don Antonio Delgado Sánchez, empresario del Teatro Cervantes, y don Manuel Amador, gerente del mismo; comandante jefe de la lanchara torpedera "V-14"; don Remigio González, presidente del Colegio de Agentes de Aduanas; don Justo Arizala, jefe de F. E. T. y los delegados de servicios del Frente de Juventudes, Administración, secretaría de la Sección Femenina y delegado sindical; don Luis Delgado Matres, gerente de la Empresa de Aguas; don Rafael Navarro, canónigo de la Santa Iglesia Catedral; una hermana de la Caridad de la Cruz Roja; don Cristóbal Moya, jefe del Patrimonio del Estado; don Manuel Rodríguez Pérez, jefe de la Cárcel; don Manuel Soriano; don Ricardo Parejas; don José María de Frutos, juez de Instrucción; don José María Mur Ballbriga, notario; don José Rujas Feigenspan, Alcalde de la ciudad; don Emilio F. García Fuentes, Vicario general, y don José Saura Benedicto, director-propietario del diario EL FARO.

También visitó en la mañana de ayer S. E. a

Excmo. señor general de Artillería, señor Laterra; Excmo. señor general de Artillería, señor Ugarte, y Excmo. señor gobernador militar de la Plaza, señor Martínez Esparza.

### Agencia Delgado

DESPACHO DE ADUANAS Transportes y Consignaciones

## Entrega de la Corona de la Virgen al Ayuntamiento

A las ocho de la noche de ayer se reunieron en el salón de sesiones del Ayuntamiento, además del Ilmo. señor alcalde y señores tenientes de alcalde, las Juntas de damas y caballeros de la Asociación de Nuestra Señora de Africa en un senllo acto para recibir de los joyeros don Epifania Hernández y don Luis Pérez, la corona que estos artifices de la joyería han confeccionado para nuestra excelsa Patrona.

Asistió al acto el notario de la ciudad don José María Mur Ballbriga y un oficial de su notaría que levantaron acta de la entrega al Ayuntamiento de la corona, acta que fué firmada por el alcalde y los diferentes componentes de ambas Juntas.



Datos facilitados por el Servicio Meteorológico de Ceuta.

Presión media: 762'6  
Temperatura máxima a las 13'00: 20'8.  
Temperatura mínima a las 2'15: 17'8.

Temperatura media: 19'7  
Humedad relativa media: 91 %

Velocidad media del viento: 12 kilómetros.

Lluvia en las 24 horas: 00.

Dirección dominante del viento: E.

Horas de sol: 9'10.  
Estado del cielo: cubierto.  
Estado del mar: rizada.

Anúnciese en EL FARO

## Gobierno General de las Plazas de Soberanía

### DELEGACION GUBERNATIVA CEUTA

Donativos entregados en esta Delegación para contribuir a socorrer a las familias menesterosas en las próximas fiestas de la coronación de nuestra excelsa Patrona la Virgen de Africa.

Suma anterior, 11.015'00  
Empresa Constructora Masoni, 100'00

D. Ramón de Carranza, 1.000'00  
Don Francisco Rijo Navas, 100'00

Empleados de don Francisco Rijo Navas 50'00

Suma y sigue 12.265'00

Ceuta, 2 de octubre de 1946.

EL DELEGADO

A propuesta del señor Fiscal de Precios; he resuelto imponer al industrial panadero de la localidad DON ANTONIO ATENCIA BOURMAN, la multa de MIL PESETAS, por venta al público de trescientas piezas de pan integral con falta de peso.

Lo que se hace público para conocimiento.

Ceuta, 2 de octubre de 1946

EL DELEGADO  
Francisco del Valle

## Academia Navarro

Centro de Enseñanza Media y Primaria legalmente reconocido  
PROPIETARIO: DON ISIDRO PERPEN RODRIGUEZ  
Curso 1946-47

Preparación para ingreso en la Escuela Normal del Magisterio por un competensimo cuadro de Profesores y Maestros Nacionales Examen de Estado: Clase especial por nuestros Licenciados. Cupo limitado de alumnos

Taquiografía: Método rapidísimo en cuatro meses

Solicite informes al Sr. Secretario General

Teléfono 64  
Ceuta 26 de septiembre 1946

## Molina S. L.

Electricidad juguetería loza y cristal

Papeles pintados

## Coronación Virgen de Africa

### Suscripción pública

	Suma anterior	Pts. 288.068'02
Centro de Hijos de Ceuta	3.000'00	3.000'00
Asociación de Damas de San Fernando (Junta Local de Ceuta)	150'00	3.150'00
Señores de Leria	100'00	3.250'00
D. Pochomull Khiamall	100'00	3.350'00
Sras. don Diego Fernández Cañizares, don Paz Muñoz Carnero y don Emilio Lamarena Pulido	100'00	3.450'00
Don Francisco Matías Fernández	50'00	3.500'00
Doña Africa González de Matías	50'00	3.550'00
Doña Africa Arbona de M. Massó e hijos Laura y Marisa	50'00	3.600'00
D. Diego Fernández Cañizares	50'00	3.650'00
Sra. Adranita Risco Marín	25'00	3.700'00
Sra. Leonor Risco Marín	25'00	3.750'00
D. Emilio Matías González	25'00	3.800'00
Empleados de la Casa Pochomull Khiamall	25'00	3.850'00
D. M. Fernández Benitez S. L.	25'00	3.900'00
D. Francisco Crespo Sánchez y familia	25'00	3.950'00
Doña Asunción Lasarte Vda. de Iriarte	25'00	4.000'00
D. José María Ventura-Hita y doña Africa Alvarez-Arenas (Granada)	25'00	4.050'00

Suma y sigue Pts. 292.116'02 (Continuará).

Los donativos se reciben en la Depositaria Municipal, todos los días laborables de 10 a 13.  
Ceuta, 2 de octubre de 1946



"Un programa de la 20ª Temporada de su cine preferido"

HOY JUEVES  
Por sesiones desde las 8.

Un estreno de alta calidad. Con un reparto encabezado por los dos nuevos primeros figuras de Hollywood

**Ella RAINES**  
**Charles KORVIN**  
con  
J. CARROLL NAISH  
GALE SONDERGAARD  
GEORGE DOLEZ  
MILES MANDER  
**Melbe en ARSENIO LUPIN**  
DIRECTOR  
FORD BEEBE

Totalmente distinta a todas las películas de ARSENIO LUPIN proyectadas en Ceuta.

EL SABADO:

presenta la producción

LA FRONTERA DE LOS DIAMANTES

(El moderno Monte-Cristo)  
Por VICTOR MC. LAGLEN

## PROXIMA BODA

El próximo lunes día 7, a las diez de la mañana y en la iglesia Parroquial de Nuestra Señora de Africa, se efectuará el enlace matrimonial de la bellísima señorita Adelaida del Moral Fernández con don Manuel Paredes Reñi

Felicitemos de antemano a los futuros esposos

# NO LO OLVIDE

Si necesita adquirir ARTICULOS DE DROGUERIA en general, VISITENOS Y SE ALGRARA - Inmenso surtido. - Precios inmejorables.  
Mayor y detall. - DROGUERIA UNIVERSAL.-General Yagüe 12. Teléfono 1-8-2  
Insecticida líquido D. D. T. a granel para pulverizar - 100 gramos 3,00 pesetas.

# Sesión municipal



En la tarde de ayer, celebró el Ayuntamiento su acostumbrada sesión semanal, presidida por el alcalde, señor Rojas Folgenspan, y con asistencia de los tenientes de alcalde señores Moya, Arizala, Jiménez, Coto y Quero.

## MOCIONES DE LA COMISION SEGUNDA

Es leída una interesante moción firmada por el presidente de la Comisión segunda, señor Arizala, sobre municipalización del servicio de alumbrado en el que se hace resaltar lo elevado de las tarifas porque se cobra el fluido.

Se toma en consideración y se encargará una comisión ampliada del estudio e informe a la Permanente.

Se da cuenta asimismo de otra moción de la misma comisión, sobre la municipalización del servicio de pompas fúnebres que es tomada en consideración, notándose una comisión que estudie e informe sobre el particular.

## Comisión primera : : : : :

En informe relativo a jornal del chófer del nuevo automóvil de la Corporación, se acuerda aumentar el mismo en cinco pesetas diarias; relativo a una factura de la Compañía Nacional de Teléfonos, el señor Moya informa que debido al uso inmoderado y exagerado que hacen algunos teléfonos pagados por la Corporación, ésta debe pagar anualmente aproximadamente 20.000 pesetas. Se acuerda advertir a los organismos que tienen dichos teléfonos que la Corporación sólo pagará el abonado del mismo, pero que no satisfará más el valor de conferencias; se acuerda una gratificación especial por trabajos extraordinarios a don Antonio de la Rubia, de 300 pesetas; es dada conformidad con la reparación del Grupo Escolar "Villa Jovita" por valor de pesetas 3.531; se acuerda aumentar la gratificación a los secretarios de comisiones de 50 a 100 pesetas mensuales; en informe escrito de don Antonio de la Rubia en que solicita gratificación como taquígrafo de la secretaría especial, se acuerda concederle una de 1.200 pesetas anuales; también se acuerda aumentar en 1.000 pesetas anuales el haber de las ayas de escuelas; igualmente se acepta incrementar en 1.000 pesetas anuales el de los auxiliares de farmacia; se deniegan las peticiones de aumento solicitadas por don Juan Navas y don Enrique Navas, no se accede a la solicitud de gratificación de uno de

los conserjes del Mercado y a lado en la estación de autobuses se le concede 995 pesetas anuales; se toma el acuerdo de adquirir seis carriles de limpieza al precio de 1.068 pesetas cada uno; no se accede a la petición de don Ernesto Weil de que le sean devueltos arbitrios, pero se toma el acuerdo de que sea incluida partida en el presupuesto del año próximo, para atender a estas peticiones que son justas; se conceden varias bajas en padrones municipales.

## Comisión segunda : : : : :

Se autoriza construir una vivienda a El Hach Ben Abselam; igualmente a don Francisco Valencia, en la parcela número 109.

## Comisión tercera : : : : :

No se concede un socorro solicitado por doña Africa Vesal ni otro que pide doña María Martínez; se conceden dos viajes gratis hasta Argénciras a doña Rosa Centeno; se accede a la petición de un braguero valorado en 65 pesetas solicitado por don Isidro Gómez; por haber hecho la solicitud fuera de plazo no se puede acceder a la petición de don Diego Pizarro, de una beca para estudios; se presta conformidad con la petición en el padron de Beneficencia solicitada por varios vecinos de Ceuta.

## Intervención : : : : :

Se aprueba la propuesta de becas para estudios, según propuesta hecha por la Comisión.

## Arquitecto : : : : :

Se da cuenta de una certificación de obras por obras realizadas por valor de 4.000 pesetas en el apeadero cubierto de Villa Sanjurjo al contratista don Juan Pizarro, y de otra de 2.500 en la pavimentación de la tercera moqueta de la Plaza de Ruiz, al contratista don Jesús Guerrero.

## Oficios : : : : :

Se da cuenta de un telegrama al jefe de la Casa Civil del Generalísimo diciendo: "Al cumplir 10.º aniversario de su exaltación: Jefatura Estado ruegole haga llegar a S. E. la adhesión más inquebrantable pueblo de Ceuta y Ayuntamiento que le representa así como mía personal. Rojas, Alcalde".

Se lee un oficio de la Dirección General de Sanidad en el que dice que como ayuda al Centro Secundario solicita se adquiera un microscopio y que más adelante se haga la instalación de un sifilicomico. Pasa a informe de la Comisión de Hacienda.

Se adjudica un destajo a Antonio González, valorado en pesetas 1.600, para obras de enca-

lado en la estación de autobuses

Se nombra para representar al Ayuntamiento en el Patronato de Nuestra Señora de la Merced para la redención de penas por el trabajo y auxilio a sus familiares, al teniente alcalde, señor Coto.

Por el señor alcalde se da cuenta de la necesidad que ha habido de aplazar el acto de la Coronación de nuestra Patrona la Santísima Virgen de Africa, por las causas que se expresan en la nota oficiosa del Ayuntamiento, que publicamos en otro lugar de este mismo número.

Por el señor Coto en ruegos y preguntas, son pedidas las realizaciones de algunas obras en la barriada de Jadú, que se toman en consideración, encargándose el presidente de la Comisión de pedir el que sea hecho presupuesto por el arquitecto.

Joyeria  
**La Esmeralda**



Modelo exclusivo  
de medalla conmemorativa de la  
Coronación de la  
Santísima Virgen  
de Africa

Plata de ley 12 plas.  
Metal 2 plas.

Tu donativo en la cuestión para la  
Coronación  
de la Virgen  
significa tu adhesión al acto

## ENLACE MATRIMONIAL

En la iglesia de Nuestra Señora de Africa, se celebró el pasado martes el matrimonial enlace de la bella señorita Pilar García Saura y el conocido joven de la localidad, estimado amigo nuestro, don Baldomero Lesmes Boved.

La novia que vestía un precioso traje blanco, daba el brazo al padrino don Rafael Lesmes Boved y la novia, a la madrina señorita María Gómez Vera.

El templo se hallaba magníficamente iluminado y el altar adornado con flores.

Como testigos actuaron don Benito Rocio Pola, don Vicente Fraile Valbuena, don Francisco Roca Brusó, don Jorge Pérez Ripoll y don Francisco Lesmes Boved.

Después de la ceremonia religiosa los numerosos concurrentes se trasladaron al domicilio del novio donde todos fueron obsequiados espléndidamente.

El nuevo matrimonio salió de

## CARTA ABIERTA

### AGRADECIMIENTO, RECONOCIMIENTO Y GRATIUD

Sr. Director de "EL FARO"

Localidad  
Señor de toda mi consideración: Agradecería a usted muchísimo que en ese Diario, que tan acertadamente dirige, hiciese yo lo siguiente (gratitud obliga):

Un desequilibrio nervioso — no mortal, como en principio se creyó — me obligó a visitar en Málaga el 29 de setiembre pasado al eminente squiatra, gloria de la Ciencia española Dr. don Pedro Ortiz Ramos. Reconocido por este ilustre médico en su clínica particular aquella misma noche, y después de un estudio científico de mi persona y "caso", que duró 75 minutos, el señor Ortiz Ramos dispuso mi resolución "sine día" en el Hospital Civil Provincial de San Juan de Dios, en sala independiente y con un enfermero a mi cuidado, recomendándome especialmente.

He regresado a Ceuta al mes justo de mi partida. Y me siento un hombre nuevo, capaz y con coraje para todas las actividades compatibles con mis conocimientos y mi vocación de siempre, bien que conveciente de la dolorosa pucción lomber que se me hizo a última hora.

¿Milagro? Desde luego. Y de la Ciencia del Dr. Ortiz, y de la caridad y sabiduría de una Hermanita del mencionado Hospital, Sr. Catalina, angel de Dios y colaboradora eficazísima de mi salvador.

No sería bien nacido, si no hiciese constar públicamente que para ella, la dulce Hermanita, y para el Dr. Ortiz Ramos — éste ya ha tratado diversos "casos" de ceuties, siempre con éxito — mi reconocimiento y mi gratitud sin límites serán eternos.

Nada más, Sr. Director. Doy a usted las gracias, y quedo, también muy agradecido a su largo mandar

Miguel Bernal García  
Ceuta, 1 Octubre 1946

viaje seguidamente para Madrid y Zaragoza.

Les deseamos muchas felicidades y una eterna luna de miel.

## TELECOMUNICACION

Relación de los telegramas detenidos en las Oficinas de Telégrafos por ser desconocidos sus destinatarios:

De Agost para Agustín Carbonell, Maestranza Ariflería.

De Málaga para Pedro Delgado, calle Sanlas núm. 11.

De Larache para Juan Mora, Subinspector Militar IX Cuerpo Ejército.

De Las Arenas para Luis San José, Plaza España 51

De Desia para José Garría Méndez, Tvda. José Antonio 39

De Benidorm para Cisme Foster, registrador.

De Madrid para Miguel Zumarraga, General Franco 2.

De San Roque para Antonio José García Sánchez, Avda. José Antonio 18.

«Fino  
**Almina**»

(Marca registrada)

Un nuevo producto embotellado de la firma

**C. COSIO**

**H I J O**

Chiclana de la Frontera

## A V I S O

**DON ISIDRO PERPÉN RODRIGUEZ** pone en conocimiento de su numerosísima y distinguidas amistades, que se ha hecho cargo de la Academia Navarro, como propietario de la misma, ofreciéndoles sus servicios en la confianza de que el éxito y triunfo acompañaran a los alumnos, asegurado por el brillante **CUADRO DE LICENCIADOS Y AUXILIARES** con que cuento, conocidos en esta ciudad, por su prestigio y rancia solera docente.

Informes, en Alfau, 7. Teléfono, 64.

## EL AUMENTO DE DONATIVOS PARA LA

# Coronación de la Virgen

muestra cada día e aumento de quienes se adhieren al acto. Unete a ellos

## Dr. Enrique Ostalé

CIRUJANO DE LOS HOSPITALES O'DONNELL Y CRUZ ROJA

**CIRUGIA GENERAL**

Consulta de 4 a 5

TELEFONO 5-1-9

FALANGE ESPAÑOLA 11

# COMO REACCIONA EL MUNDO ANTE LAS sentencias de Nuremberg

## Las naciones aliadas consideran justo el fallo en tanto que los comunistas protestan contra las absoluciones

### Schacht, vivirá cerca de Dinamarca; Fritzsche, en Hamburgo, y von Papen, no sabe a donde ir

#### LOS TRES ABSUELTOS SALEN DE LA PRISION

Nuremberg, 2. — Von Papen, el doctor Schacht y Fritzsche han salido de la prisión de Nuremberg. — EFE.

#### VON PAPEN NO SABE DONDE IR

Nuremberg, 2. — Los tres absueltos en el proceso de Nuremberg, Schacht, von Papen y Fritzsche pasaron la noche última en la cárcel a pesar de que en un principio se creía que abandonarían inmediatamente Nuremberg.

Hasta ahora no han podido hacerlo por no haber terminado las formalidades necesarias para obtener salvoconductos.

Von Papen no sabe aun a donde se dirigirá. Schacht, piensa trasladarse a Schleswig-Holstein, cerca de Dinamarca y Fritzsche a Hamburgo. — EFE

#### UN EJERCITO DE FOTOGRAFOS INTENTA OBTENER PLACAS DE LOS ACUSADOS ABSUELTOS

Nuremberg, 2. — Un verdadero Ejército de fotógrafos se reunió ante la puerta de la prisión de Nuremberg para obtener placas de los tres acusados del proceso que han sido absueltos.

La Policía militar tuvo que utilizar porras para disolver a los fotógrafos y a otras numerosas personas que se habían congregado en las inmediaciones. — EFE.

**Contribuyendo a la Coronación de la Virgen de Africa**  
muestras tus simpatías por este acto nacional

#### "SI EL EJE HUBIERA VENCIDO MUCHOS ALIADOS ESTARIAN CAMINO DE LA HORCA"

Nueva York, 2. — En un comentario a las sentencias del proceso de Nuremberg "The Daily News" compara los resultados del mismo con un gran triunfo militar.

"Si las potencias del Eje hubieran vencido — dice — muchos dirigentes aliados estarían ahora camino de la horca. En vez de Goering sería Harry Hopkins, por ejemplo". — EFE.

#### "DAILY WORKER" DICE QUE SCHACHT PUEDE SER EL JEFE ASESOR ECONOMICO EN ALEMANIA

Londres, 2. — El órgano comunista británico "Daily Worker" publica sin comentarios una noticia según la cual el Dr. Schacht, absuelto en el proceso de Nuremberg, puede ser el jefe asesor económico en la fusión de las zonas británicas y norteamericana de Alemania.

#### EL PERIODICO ACHACA ESA NOTICIA A UN IMPORTANTE MIEMBRO ALEMÁN DE LA ADMINISTRACION ECONOMICA BRITANICA.

#### SEGUN "FRONT NATIONAL" LA LIBERTAD DE LOS TRES EX DIRIGENTES ALEMANES ES UN PELIGRO PARA FRANCIA

París, 2. — El diario "Front National" de tendencia comunista, califica de vergüenza el veredicto de Nuremberg y pide al jefe del Gobierno que el representante francés en el Tribunal de crímenes de guerra formule inmediatamente una protesta, que el Gobierno exija vuelvan a examinarse los veredictos, y que sean detenidos de nuevo von Papen, Schacht y Fritzsche, porque su absolución constituye no sólo una injuria a la memoria de los franceses muertos por su culpa, sino también un peligro para la seguridad de Francia. — EFE.

#### LOS COMUNISTAS ALEMANES PROTESTAN DE LA "ASOMBROSA SUAVIDAD" DE LAS SENTENCIAS

Berlín, 2. — Dos de los cuatro partidos políticos que funcionan

en Berlín han convocado reuniones para protestar de lo que sus dirigentes califican de "asombrosa suavidad" de los veredictos de Nuremberg.

Max Fetchner, co-presidente del partido socialista unificado, presidirá una de esas reuniones, en la Universidad berlinesa, y el presidente del partido socialista independiente, Franz Neuman, hará uso de la palabra en la otra.

Neuman pidió anoche se permitiera a los tribunales alemanes examinar "los crímenes de las tres personalidades absueltas. La prensa berlinesa critica las absoluciones y aun el órgano moderado "Der Tagespiegel" publica

en la zona norteamericana dice que el pueblo alemán considera culpables a Schacht, Papen y Fritzsche.

El periódico del ejército rojo "Taegliche Aundschau" no critica al tribunal, pero inserta en primer plano la noticia del desmentimiento soviético.

El alcalde, Karl Maron, ha declarado ante el micrófono de Radio Berlín, controlada por los rusos, que resulta difícil a la población comprender cómo no han sido condenados a muerte todos los acusados y menos aún como ha habido absoluciones.

Dijo confía podrán juzgarlos los alemanes. — EFE.

#### EL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL MARCHA A LONDRES

Nuremberg, 2. — El presidente del Tribunal militar internacional que ha juzgado a los jefes alemanes, sir Geoffrey Lawrence, ha salido en avión para Londres.

Su viaje fué mantenido en secreto hasta el último momento por razones de seguridad para evitar cualquier posibilidad de atentado.

También han regresado a Inglaterra en avión los miembros del Ministerio fiscal británico — EFE.

#### LA IMPRESION EN LOS CIRCULOS POLITICOS ALEMANES

Hamburgo, 2. — El ex-presidente del Reichstag, Paul Loes, ha declarado que el tribunal militar aliado ha tratado a los acusados de Nuremberg con un humanitarismo que ninguno de ellos mostró nunca hacia sus víctimas.

Por el contrario, el doctor Kurt Schuhmacher, jefe del nuevo partido social-demócrata alemán, se ha mostrado disconforme con los fallos y especialmente con la absolución de von Papen que calificó de falta de comprensión de la esencia del nazismo.

Añadió que la libertad de ciertos hombres puede fomentar el capitalismo y la reacción política en Alemania dentro de un futuro próximo.

Muchos de los periódicos alemanes que se publican en Berlín son de la misma opinión y sostie-

nen que von Papen, Schacht y Fritzsche deberían ser llevados a un tribunal alemán para ser juzgados como traidores. — EFE.

#### LA PRENSA FRANCESA CONTRARIA A LA EJECUCION POR LA HORCA

París, 2. — La prensa francesa de derechas aprueba el fallo de Nuremberg, que califica de justo y equitativo.

El diario "Figaro" resume esta corriente de opinión, pero se muestra contrario a la ejecución de los condenados a muerte por medio de la horca.

"Precisamente — dice — porque Hitler ejecutaba a sus enemigos colgándolos es esencial que los amigos de Hitler no mueran de la misma manera. — EFE.

#### DIATRIBAS DE LA PRENSA IZQUIERDISTA FRANCESA

París, 2. — La prensa francesa de izquierdas, encabezada especialmente por los periódicos comunistas critica acerbamente en sus números de hoy las absoluciones de Schacht, von Papen y Fritzsche, calificándolas de "escandalosas" y de "otro nuevo Munich".

El órgano del partido comunista "L'Humanité", compara el veredicto a Munich bajo el epígrafe de "Munich y Nuremberg", diciendo que las absoluciones servirán para que comiencen de nuevo los hombres "del trust del hitlerismo".

"La Populaire" afirma que las sentencias constituyen "un ultraje a la conciencia humana" y añade: "Son una victoria para la reacción y para la finanza internacional". — EFE.

#### "EL TRIBUNAL HA CUMPLIDO CON SU DEBER", DICEN LOS PERIODICOS NEOYORQUINOS

Nueva York, 2. — El "New York Times" en un comentario dedicado al fallo del tribunal de Nuremberg, dice: "Las sentencias pronunciadas no pueden extrañar a nadie, debido al mal que estos hombres han causado al mundo, contribuirán a asegurar la conciencia de la Humanidad y a restaurar el concepto del honor y dignidad de los hombres. El tribunal ha cumplido con su deber

al dictar una dura sentencia, pero en ningún caso debe ser interpretada como una venganza. Ha castigado los crímenes cometidos, pero se ha negado a mezclarse en una campaña de exterminio.

El "New York Herald Tribune" comenta: "Sólo se puede considerar la labor del tribunal con profundo respeto. Sería pueril manifestar que el proceso ha establecido un precedente por el que se permita a los futuros vencedores castigar a sus víctimas. Lo que se intenta es conseguir una sociedad mejor y más justa". — EFE.

#### "IZVESTIA" NO ESTA CONFORME CON LAS ABSOLUCIONES

Londres, 2. — El órgano oficial del Gobierno soviético "Izvestia" declara que la decisión de los jueces americanos, británicos y franceses de no condenar al Gobierno alemán, al alto mando de las fuerzas armadas y a las S. S. como criminales colectivos, constituye un "grave error". También insiste en que la condena de Hess ha sido "suave" y añade que es inadmisibles la absolución de Schacht, von Papen y Fritzsche. — EFE.

#### "PRAVDA" ELOGIA EL FALLO DEL PROCESO

Londres, 2. — El periódico soviético "Pravda", órgano del partido comunista, en un editorial difundido por la radio de Moscú elogia el fallo del proceso de Nuremberg, considerándolo como expresión de la colaboración de los cuatro grandes después de la guerra.

El artículo, aunque hace resaltar la disconformidad de los jueces rusos en el tribunal por las absoluciones dictadas, dice: "El unánime condenación por el Tribunal de los más importantes de los acusados, es la expresión de la colaboración en la postguerra de la URSS, Inglaterra, Francia y los Estados Unidos. Los cuales durante la lucha con las armas obtuvieron la victoria sobre el fascismo alemán y el japonés.

No es una coincidencia el que actualmente vuelvan a estar de acuerdo en el proceso que se está verificando en Tokio contra los agresores japoneses, a los que espera una suerte parecida. — EFE.

#### EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE BAVIERA NO COMPRENDE QUE SEA ABSUELTO VON PAPEN

Nuremberg, 2. — El doctor Wilhelm Hoegner, presidente del Consejo de Baviera, ha declarado que la absolución de Schacht es perfectamente explicable a su juicio.

En cambio —añadió— resulta verdaderamente difícil comprender por qué ha sido absuelto von Papen. — EFE.

#### "ASOMBRO E INDIGNACION" EN POLONIA

Londres, 2. — La radio de Varsovia dice que las sentencias de Nuremberg han sido acogidas por los polacos "con el mayor asombro y la indignación más grande".

Agrega que es inconcebible el hecho de que muchos de los responsables de millones de muertes y terribles destrucciones en Polonia y otros países "hayan podido salir bien con unos cuantos años de prisión únicamente". — EFE.

**La Unión y El Fenix Español**  
 COMPANIA ESPAÑOLA DE SEGUROS  
 FUNDADA EN 1864  
 Domicilio social: Madrid, Alcalá, 43. — (Palacio de su propiedad)  
 Opera en los Ramos de Incendios, Vida en sus diversas combinaciones, Rentas Vitales, Accidentes del Trabajo, Responsabilidad Civil, Automóviles, Robo, Transportes (Casco y Mercancías), Valores y Riesgos diversos.  
 Tiene Subdirecciones en todas las Capitales y Agencias en todos los pueblos.  
 Subdirección de Ceuta y Zona Occidental de Marruecos: CARLOS GUTIERREZ LANDA, González de la Vega, número 5, (frente a Correos). — Teléfono, 141. Apartado, 21. Sucursal en Tetuán: Sidi Mandri. n.º 15. Teléfono: 3-5-1. Apartado, 97. Autorizado por la Dirección General de Seguros.

**BAEZA HERMANOS**  
 CASAS EN  
 CEUTA - TETUAN - LARACHE  
 Ferretería. - Materiales de Construcción  
 Artículos de Casa - Cocina

# El Caudillo en la región leonesa

(Viene de la primera)

ridades, jerarquías y representaciones de la capital y provincia, así como nutridas comisiones de guarnición en Burgos.

Fuerzas del Ejército rindieron a S. E. los honores correspondientes y una batería de Artillería hizo las salvas de ordenanza.

El pueblo de Burgos, al tener conocimiento de la marcha del Caudillo, se estacionó en los alrededores del Palacio y a todo lo largo del itinerario que había de seguir hasta la carretera de Palencia, y tributó al Generalísimo una cordialísima despedida a los gritos de ¡Franco! ¡Franco! ¡Franco! y ¡Viva España!, que no cesaron hasta que el coche de S. E. desapareció en la carretera y aún después, continuaron las manifestaciones de adhesión y lealtad hacia el Caudillo, que mostró su satisfacción por el recibimiento y despedida que el pueblo burgalés le ha tributado. — CIFRA.

### Grandioso recibimiento de Palencia al Generalísimo

Palencia, 2. — El entusiasmo que desde la llegada de S. E. el Jefe del Estado ha vivido Burgos, se ha extendido desde dicha ciudad a la otra castellana de Palencia. En todo el trayecto se levantaron arcos monumentales y los pueblos enteros tributaron a S. E. el Jefe del Estado a su paso las más calurosas de sus ovaciones. Arcos triunfales, banderas, gallardetes e inscripciones salían a cada paso en los 90 kilómetros que separa a las dos ciudades, y las inscripciones eran tan expresivas como esta de "Torquemada ofrece a su Caudillo el pan de su trabajo". O esta otra "Palenzuela sede de reyes saluda a Franco" y otras más por el estilo en todos los pueblos del recorrido.

A la entrada de Palencia se había levantado un arco monumental con los emblemas del Ejército el escudo de la ciudad y adornado con banderas y atributos de Artillería. A uno de los lados formaban dos compañías de la fábrica nacional de Artillería y el pueblo en masa se congregaba a lo largo de la carretera, desde una hora antes de la anunciada para la llegada del Caudillo.

Cuando el coche de S. E. se

### De' discurso del Caudillo

(Viene de la primera página.)

ver a las tierras sedientas de León la caricia del agua de sus montañas. Otras obras seguirán a esta, tan importantes como bélicas, que servirán de estímulo a vuestra labor y de ánimo a vuestro esfuerzo en esta Cruzada nacional por la grandeza de España, para la que recabo la unión más entusiasta y estrecha de todos los españoles". (Grandes aclamaciones y vitores acogieron las palabras del Caudillo).

aproximaba sonaron las sirnas de la Fábrica Nacional y todos los obreros y obreras de la misma inundaron por completo la carretera.

A las doce en punto llegó el Jefe del Estado a quien acompañaban en el coche el ministro de Obras Públicas, señor Fernández Ladreda y seguían en otros automóviles los jefes de sus Casas Militar y Civil y demás personalidades del séquito. El coche entró en Palencia a marcha lenta impuesta por la multitud enfervorizada que invadía por completo la carretera. En todas las calles del recorrido el vecindario en masa tributó calurosas ovaciones al Caudillo y cuando el coche que ocupaba S. E. había pasado emprendían los vecinos a correr detrás de él sin que fueran suficientes para impedirlo los dos cordones de la Policía Armada.

La calle Mayor igualmente abarrotada tanto en la caizada como en las azoteas y balcones estaba profusamente adornada con banderas y se leían numerosas inscripciones de cálido homenaje y saludo al Generalísimo.

En sus frenéticos gritos de ¡Franco! ¡Franco! ¡Franco! la multitud acompañó al coche por las calles de Palencia hasta la catedral ante cuya puerta S. E. fué recibido por el gobernador civil don Francisco Abella; el alcalde señor Rodríguez Salcedo el presidente de la Diputación, don Buenavenura Benito y las demás autoridades locales.

En los alrededores del templo se había congregado una numerosa multitud que tributó a Franco las mismas cálidas ovaciones que en todas partes.

El Caudillo acompañado del Jefe de su Casa Militar, teniente general Martín Alonso, revistó a las fuerzas del regimiento de Artillería número 33, que rendían honores con bandera y banda de música.

En la puerta de la catedral fué saludado el Jefe del Estado por el obispo de Palencia Dr. Lauzurica y el abad mitrado de Dueñas, en cuya compañía y bajo palio penetró en el templo catedralicio donde se celebró un solemne Tedeum.

Mientras tanto el gentío que crecía por momentos y que llenaba totalmente la amplia plaza de la Catedral vitoreaba sin cesar a Franco.

Desde aquí S. E. el Jefe del Estado acompañado del ministro de Obras Públicas, el gobernador civil y otras autoridades marchó al bloque de casas construido por la Obra Sindical del Hogar para proceder a su inauguración.

S. E. acompañado del ministro, gobernador y delegado sindical provincial recorrió detenidamente las magníficas viviendas que seguidamente fueron bendecidas por el obispo Dr. Lauzurica ante un altar levantado al efecto. El Caudillo procedió a la entrega de los títulos de propiedad. Por último se entregaron también 20 segadoras donadas por la Obra Social del Movimiento a las Herman-

dades de Labradores.

Después que se hubo hecho el silencio, no con poco trabajo de S. E. que hacía ademán para que cesaran las aclamaciones, el Caudillo pronunció una palabra que fueron acogidas con salvas de vitores y atronadores aplausos.

A continuación el Jefe del Estado abandonó el bloque de viviendas y se trasladó a visitar la fábrica de vitaminas establecida en la ciudad.

El coche de S. E. fué asaltado materialmente por la muchedumbre que rompió los cordones de la fuerza pública y hubo incluso quien llegó a subir al estribo.

Con la marcha lenta a que obligaba el pueblo se hizo el recorrido desde el grupo de viviendas hasta dicha fábrica, en una longitud de más de dos kilómetros. S. E. el Jefe del Estado visitó detenidamente el establecimiento acompañado del director del mismo e interesándose vivamente por los trabajos de Biología que allí se realizan y por último se dirigió al Gobierno civil donde almorzó en compañía del ministro de Obras Públicas y demás autoridades. — CIFRA.

### Adhesión de la juventud española

Madrid, 2. — Las Falanges Juveniles de Franco han dirigido a S. E. el Jefe del Estado con motivo del X Aniversario de su exaltación a la Jefatura un cariñoso telegrama de adhesión en nombre de toda la juventud española. — CIFRA.

### Astorga aclama al Generalísimo

Astorga, 2. — S. E. el Jefe del Estado ha visitado esta tarde un grupo de viviendas, primero, y el pantano de Villameca, después. A las tres y media, salió Su Excelencia de Palencia acompañada por el ministro de Obras Públicas, señor Fernández Ladreda.

La ciudad entera permaneció en las calles en espera de ver al Jefe del Estado durante las dos horas que permaneció en la ciudad.

En todos los pueblos de la carretera desde Palencia a León había nutridas representaciones de las hermandades y cofradías de labradores y regantes y los pueblos en masa que tributaron al Caudillo las más fervorosas adhesiones, expresadas en pancartas con inscripciones significativas.

A las cinco y media de la tarde llegó la comitiva a León. Toda la ciudad se encontró en las calles desde el gigantesco arco de triunfo levantado en las afueras donde fué recibido el Caudillo por el gobernador civil y demás autoridades.

A lo largo del recorrido por donde había de pasar el Generalísimo una multitud inmensa se apiñaba para ver al Jefe del Estado.

Una salva de cañonazos sonó

en el momento en que Su Excelencia entró en la capital. El Caudillo se vió obligado a responder desde el interior del coche a las aclamaciones del pueblo pero no pudo detenerse y siguió a Astorga a donde llegó a las seis menos cuarto.

El pueblo enteró astorgano le ovacionó calurosamente y le recibió en medio de un apoteosis de vitores y disparos de cohetes.

El Caudillo cuyo coche marchaba a paso lento siguió hacia el pantano de Villameca, al que llegó a las seis y cuarto de la tarde. Le esperaban las autoridades locales y representaciones de las hermandades y cofradías de regantes, así como el jefe de la Confederación Hidrográfica.

El Caudillo conversó extensamente y se interesó por las obras y los beneficios que de este pantano se habían recibido ya durante el pasado verano.

Seguidamente, el Generalísimo se dirigió al pantano donde el obispo de León, doctor Aimarcha, bendijo las obras y presenció Su Excelencia después cómo se abrían las compuertas, como símbolo de la inauguración oficial que hoy se verificaba.

Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado del ministro de Obras Públicas, señor Fernández Ladreda, una vez efectuada la inauguración, emprendió el viaje de regreso a Astorga donde fué apoteósicamente recibido.

Entre los vitores y aclamaciones del pueblo se dirigió al Ayuntamiento donde tuvo que aparecer repetidamente en el balcón principal y finalmente dirigió unas palabras, que fueron varias veces interrumpidas por los vitores de la concurrencia.

A las ocho y cuarto de la noche, el Generalísimo, siempre entre las mismas demostraciones de entusiasmo, salió de Astorga.

### Pena de muerte en Francia para los que omenten el "mercado negro"

### La asamblea constituyente vota la resolución del ministro Yves Farges

Paris, 2. — La Asamblea Constituyente ha votado en favor de la resolución propuesta por el ministro de Alimentación francés, Yves Farges, por la que pide la pena de muerte para aquellas personas que se dedican a fomentar el "mercado negro". — EFE.

### Anúnciese en EL FARO



DELEGACION: ABADIA EL ABA SI NUMERO 2. TELEFONO 2042

### Iniciación del curso escolar 1946-47

Tetuán, 2. — En la iglesia de Nuestra Señora de las Victorias se celebró esta mañana, a las 10,30, una misa de Espíritu Santo, como iniciación del curso escolar 1946-47, el cual comienza hoy. Los alumnos de las diversos colegios y grupos escolares de la ciudad llenaban totalmente el templo, encontrándose también sus maestros y sus familiares.

Una vez terminada la ceremonia religiosa, en la Delegación de Educación y Cultura tuvo lugar el acto de inauguración oficial de este curso académico, siendo numerosísima la concurrencia de profesores y alumnos así como de público en general en el amplio paraninfo de este centro.

El acto fué presidido por el delegado de Educación y Cultura coronel De Miguel, con el que se encontraban en el estrado, el interventor regional de Yebala, señor Carvajal, como presidente de la Junta Territorial de Enseñanza; el presidente del Tribunal de Examen de Estado y catedrático de la Universidad de Grana-

da, señor Rancáño; el director de Prensa, Propaganda y Radio, señor Onieva, y otras representaciones docentes de la ciudad.

Por un profesor fué leída la Memoria del curso interior, y seguidamente hizo uso de la palabra el señor Onieva, quien pronunció un interesante discurso de matiz pedagógico, que fué subrayado con prolongados aplausos.

Finalizó el acto con la distribución de algunos diplomas entre los alumnos de idiomas y el legado de Educación y Cultura, en nombre de S. E. el Alto Comisario, declaró abierto el curso escolar.

Tanto la ceremonia religiosa como la inauguración del curso académico resultaron en extremo solemnes y brillantísimos.

### SEPELIO

Ayer, a las 13'15 horas, tuvo lugar el triste acto de conducir a su última morada el cadáver del señor don Juan Llanón Font, cuyo fallecimiento en la capital de Protectorado ha causado hondo pesar.

El acto del entierro constituyó una sentidísima manifestación de duelo, figurando en la comitiva fúnebre numerosas personas de todas las clases sociales.

A las innumerables demostraciones de condolencia recibidas por la familia del finado, que cuenta con muchas amistades tanto en Tetuán como en Ceuta, unimos la nuestra muy sincera, deseándoles resignación para soportar tan sensible pérdida.

### Boletín de suscripción

Don ... domiciliado en ... se suscribe al Diario "EL FARO", de Ceuta, por la cantidad de Ptas 8'05 mensuales.

Ceuta, ..... de ..... de 1946.

Firma.

### UNDERWOOD Academia de Mecanografía

Almacén de música  
PRECIOS ECONOMICOS

### M. Fernández Benitez L. S.

FALANGE ESPAÑOLA, NUMERO 12  
Gran taller de reparaciones de máquinas de escribir en la sucursal de TETUAN: Luneta, 37



La próxima jornada de Liga  
**En Alfonso Murube se enfrentarán el Ceuta y el Almería**

Primer choque entre los eternos rivales del Campo de Gibraltar

Los partidos señalados para el próximo domingo en los tres Divisiones de Liga son los siguientes:

**PRIMERA DIVISION**

- Español-Castellón
- A. Bilbao-Madrid
- Murcia-Gijón
- Oviedo-Sabadell
- Avilación-Ceña
- Valencia-Sevilla
- Coruña-Barcelona

**SEGUNDA DIVISION**

- Mallorca-Levante
- Betis-Hércules
- R. Sociedad-Málaga
- Alcoyano-Córdoba
- Zaragoza-Ferrol
- Granada-Baracaldo
- Santander-Tarragona

**TERCERA DIVISION**

- Grupo 9.º: Mestalla-Acero; Segarra-Constancia; Carcagente A. Baleares; Saguntino-Játiva; Sueca-Malvarrosa.
- Grupo 10: Huelva - Lucena; Jiennense - Badajoz; E. Mecánicas - Linares; Emeritense - Cortia; Egabrense-Calavera.
- Grupo 11: Carlagena - Eliche; Orihuela-Alicante; Almansa - Imperial; Crevillente - Cieza; Eldense - G. Abad.
- Grupo 12: Ceuta-Almería; Antequerano-Melilla; Cádiz - A. Tetuán; Algeciras - Batompéitea; Larache-S. Fernando.

SI TU NOMBRE FIGURA ENTRE LOS DONANTES PARA LA **CORONACION**

ES PORQUE TE HAS SUMADO A UNA MANIFESTACION DE CARINOSA CATORICIDAD

En el Sevilla se duda de la alineación de Herrera

El Barcelona ya se encuentra en La Coruña

Nicola no ha llegado a un acuerdo con el Celta

La Coruña, 2. — Procedente de Sevilla llegó a esta capital el equipo del Barcelona, que el domingo se enfrentará en el Estadio Municipal al Deportivo, en partido de Liga. Vienen los siguientes jugadores: Porteros: Velasco y Valero; defensas: Elías y Curta; medios: Gonzalvo II, Gonzalvo III, García y Sanz; delanteros: Sispedra, Amorós, Colino, César y Rueda.

Samitier no ha querido facilitar todavía la alineación de su equipo, pero por los jugadores que se desplazan se supone que la formación del Barcelona frente al Deportivo será la siguiente: Velasco; Elías, Curta; Gonzalvo III; García, Gonzalvo II; Sispedra, Amorós, Colino, César y Rueda. — ALFIL.

Sevilla, 2. — El equipo titu-

lar del Sevilla marchará a Valencia mañana para jugar el próximo domingo partido de Liga frente al equipo de Mestalla. No se sabe si podrá jugar el próximo partido Herrera, que resultó tocado durante el encuentro del pasado domingo, en Nervión, contra el Barcelona, pero la impresión dominante es que Herrera podrá desplazarse a Valencia y, en ese caso, el equipo sevillano será el mismo que actuó en Nervión. — ALFIL.

Vigo, 2. Las negociaciones entabladas entre la directiva del Celta y el jugador Nicola, que procede del Hércules de Alicante, han quedado rotas, al no llegar ambas partes a un acuerdo en el aspecto económico.

Nicola, ha emprendido el regreso a Alicante. — ALFIL.

Gran expectación en Buenos Aires por el encuentro España-Argentina **DE AJEDREZ**

Se dice que el Caudillo asistirá a la ceremonia inaugural

La primera jugada correrá a cargo del campeón argentino Derman Pinik, que tendrá por contrincante a Arturito Pomar

Buenos Aires, 2. — Relva una gran expectación entre los aficionados por el próximo encuentro internacional de Ajedrez España-Argentina, que se celebrará por Radio el día 12 del actual.

En las informaciones publica-

das en esta capital se asegura que el Caudillo asistirá a la ceremonia inaugural.

El General Perón que ha recibido en audiencia especial a los miembros de la Federación Argentina de Ajedrez ha prometido su asistencia.

La primera jugada la efectuará el campeón argentino Germán Pinik cuyo adversario será Arturito Pomar.

El ajedrez argentino ha progresado notablemente en estos últimos años, lo que se debe en parte al impulso dado por jugadores europeos, especialmente checos y polacos. — ALFIL.

¿Otro Louis-Godoy PARA EL TITULO MUNDIAL?

Hollywood, 2. — A su llegada de Nueva York, el conocido empresario de boxeo, Alwill, anunció que es muy posible que el boxeador chileno Arturo Godoy, a quien tiene contratado, se enfrente nuevamente contra Joe Louis para el campeonato mundial del peso máximo. — ALFIL.

**CLASIFICADOS**  
 Palabra CUARENTA ctm.05.  
 CEUTA, 18 SEPTIEMBRE 1948

Estos anuncios se reciben en: Nuestra Administración, Millán Astray, número 7. En la Papelería "La Cultural", Jadú, Teniente Coronel Gautier. En Tetuán: Calle Abadía el Abasir, número 2. En Algeciras: Calle Pérez Galdós, número 13.

**Compras y ventas**

COMPRO oro viejo, alhajas, perlas y antigüedades. La Esmeralda. Falange Española, 6.  
 RADIO, máquinas de escribir, portables y de oficinas, reparaciones. Casa Salas. General Sanjurjo, 16.  
 VENDO dormitorio, comedor y codo piso. Razón esta Administración.  
 OCAION máquinas de escribir portátil y de oficina, facilidad de pago. General Sanjurjo, 16, Casa Salas

**Alquileres**

CEDO habitación caballero, General Aranda 3.

**LA TERCERA DIVISION DE LIGA**

Madrid. — Se han jugado algunos partidos correspondientes a la Tercera División de Liga, que dieron estos resultados: Gijón 3, Maestranza Aérea, 2; Ferroviaria 3, Conquense 1; Plus Ultra 1, Gimnástica de Algeciras 2; Tortosa 0, Tarrasa 0. — ALFIL.

Ante el España-Portugal de natación

Algunos seleccionados españoles se entrenaron ayer en la piscina del Náutico

Santa Cruz de Tenerife, 2. — Manolo Martínez, Senra, Pérez, Ferri, Burillo y Guerra efectuaron esta mañana un ligero entrenamiento en la piscina del Club Náutico, que será escenario del próximo encuentro internacional de Natación entre Portugal y España. A la prueba asistió el seleccionador Ugarte. — ALFIL.

NO TE IMPORTE LA CUANTIA DEL DONATIVO

INGRESANDO EN LA LISTA DE DONANTES PARA LA **CORONACION** UNES TU NOMBRE A UN HOMENAJE DE GRATITUD ESPANOLA.

Doctor **ADULFO SANCHEZ HIECKE** MEDICO PUERICULTOR DEL DISPENSARIO DE HIGIENE INFANTIL

Enfermedades de los niños. **Puericultura** Consulta de 5 a 7. Millán Astray 15 Teléfono 7-6-0

**Enseñanzas**

CLASES repaso hasta 7.º curso Reválida ambos sexos. Oposiciones Matemáticas San José la Montaña, Canalejas, 27.

ACADEMIA Escoribano. Desde hoy se reanudan las clases de Bachillerato, Comercio, Grado Pericial. Los alumnos que han acabado el Grado Pericial, y desean cursar el Profesional deben pasar por la Academia SE DAN clases bordados a maro. Razón esta Administración

**Varios**

PINTURAS, barnices, brochas, pinceles todas clases ferretería "El Aguila". Falange Española, 72.

MILITARES, Tablillas para limpiar botones 2/90. Exclusiva "Droguería Roma".

MOTORES "Unicornio" industriales y marinos, desde 1 a 60 HP. gasolina Diesel Eléctricos - Tractores. Bombas - Alternadores - Maquinaria en general para Agricultura e industria. LORCEGA, 376. Barcelona.

PELUQUERIA Carmon Rosillo ofrece a su distinguida clientela su nuevo domicilio en altos Confitería "La Africana". Permanentes desde diez pesetas.  
 CHAPAS ondulas para techar. Ferretería El Aguila, Ceuta.

PARA ANUNCIOS EN ESTE DIARIO

EN CEUTA: ADMINISTRACION: CALLE MILLAN ASTRAY, 7. DELEGACIONES:

TETUAN, ABADIA EL ABASI, 2. ALGECIRAS: PEREZ GALDOS, 13-5.º

LARACHE: G. GUERRA, G. FRANCO, 1.

LA LINEA: TAVERA, J. A., 37.

LO MAS EFICAZ: UN ANUNCIO EN EL FARO

**AMAYA**

TINTORERIA Teñidos y limpieza en seco

**BAZAR HISPANO - ARABE** DE Hach Mohammed R'Kaina Artículos marroquíes de todas clases. -- Bolsos, Bolsas de labor, Babuchas, Carteras de viaje, Colines, Alfombras. PERFUMERIA ORIENTAL. -- OBJETOS PARA REGALOS PUENTE DE ALMINA (EDIFICIO DEL MERCADO) CEUTA

Dr. **Juan Martínez Higuera** Director, por oposición, del Dispensario Oficial Antivenerec

**PIEL, VENEREO Y SIFILIS** Agustina de Aragón, 2; piso segundo. Tlf. 705 CONSULTA DE 5 A 5 Y DE 7 A 9

OCTUBRE

10

A las 5

# Plaza de Toros de Ceuta

## Festividad de los Santos Patronos de Ceuta

Con el superior permiso de la Autoridad y si el tiempo no lo impide se celebrará una **monumental corrida de toros,**

en la que serán lidiados 6 TOROS de don Juan Belmonte (antes PARLADE)

# CONCHITA CINTRON

que rejoneará y lidiará el primero y sexto toros

## Pepe Luis VAZQUEZ y Rafael Albaicín

El primero de Sevilla y el segundo de Madrid

**PRECIOS Y DETALLES COMPLEMENTARIOS EN PROGRAMAS DE MANO**

**IMPORTANTE:** La Empresa hace saber que esta corrida de toros se celebrará como estaba anunciado, pues si bien ha sido aplazada la Coronación de la Santísima Virgen de Africa, como coincide que dicho día diez es fiesta local (San Daniel y compañeros mártires, Patronos de Ceuta), por las Autoridades y Cámara de Comercio, ha sido concedida autorización expresa, para que la tarde de dicho día diez, sea considerado fiesta total. Por consiguiente en las taquillas oficiales de la Empresa, siguen expendiéndose localidades todos los días de 7 a 9 de la tarde. En consecuencia se mantiene el mismo servicio especial de buques desde Algeciras y trenes y autobuses desde toda la zona del Protectorado.

### ¡TODO EL MUNDO A LOS TOROS!



**EL FARO**  
**en ALGECIRAS**  
DELEGACION Y REDACCION:  
9 PEREZ GALDOS, 13 - TELEFONO, 1409

## SE CELEBRA BRILLANTE RECEPCION EN EL GOBIERNO MILITAR

### SESION PUBLICA EN EL AYUNTAMIENTO CON GRAN ENTUSIASMO

En el Palacio del Gobierno Militar y a las doce de la mañana del pasado día 1. Fiesta de la Exaltación del Caudillo en la Jefatura del Estado, tuvo lugar la anunciada recepción, ante el Gobernador accidental del Campo de Gibraltar, Excmo. General don Antonio Yuste y Segura, jefe de la Infantería de la 22 División.

El acto tuvo lugar en el salón de actos, encontrándose a la derecha de S. E. el jefe del Estado Mayor coronel señor Lamo y otros jefes del mismo y a la izquierda el alcalde de la ciudad don Manuel Baleriola y Soler.

Durante la celebración de la recepción, la banda del Regimiento de Infantería número 15, interpretó diversas composiciones, y al comienzo y al fin, el Himno Nacional, rindiendo honores una compañía del ya citado regimiento con escuadra, Bandera y banda.

Desfilaron ante S. E. representaciones y autoridades civiles y militares, durante bastante espacio de tiempo el acto.

### SESION PUBLICA EN EL AYUNTAMIENTO

Bajo la presidencia del alcalde don Manuel Baleriola y Soler y asistiendo la totalidad de los señores gestores, celebró sesión extraordinaria, acordándose en la misma y en medio de gran entusiasmo, con votos a España y al Caudillo, felicitar a S. E. con motivo de la festividad del día. En consecuencia de esta sesión dos telegramas que a continuación transcribimos:

"Alcalde a Jefe de la Casa Civil de S. E. el Jefe del Estado.— Ruego a vuestro señoría que presente a S. E. Jefe del Estado, inquebrantable adhesión y lealtad esta ciudad felicitándole tanto la misma como su Ayuntamiento representante por celebración décimo aniversario su exaltación a la Jefatura del Estado que tan acertadamente dirige para gloria de nuestra querida Patria. — Saludale respetuosamente."

Alcalde a Gobernador civil de la Provincia.— Tengo honor por participar a vuestro señoría que en el día

de hoy aniversario exaltación a la Jefatura del Estado de nuestro glorioso Caudillo se ha celebrado sesión pública extraordinaria por el Pleno de esta Comisión Gestora acordándose unánimemente y en medio de gran entusiasmo felicitar a S. E. con tal motivo reiterándole la fervorosa adhesión y lealtad de este Ayuntamiento y de la ciudad que representa. Saludale respetuosamente"

### EL ALCALDE ES NOMBRADO GESTOR PROVINCIAL

Por el ministro de la Gobernación ha sido nombrado gestor provincial el alcalde de nuestra ciudad don Manuel Baleriola y Soler. Con este motivo recibió en la secretaría del Ayuntamiento un telegrama del Gobernador civil concebido en los siguientes términos:

"Gobernador civil a alcalde.— Me complace en comunicarle que ministro de la Gobernación ha resuelto nombrarle gestor provincial aceptando propuesta hecha por mi autoridad"

Por la Alcaldía se ha cursado telegrama al gobernador civil agradeciendo tal distinción y ofreciendo continuar trabajando y laborando en pro de la Patria como hasta ahora lo ha venido haciendo.

Felicitemos al señor Baleriola por esta designación

### NOMBRAMIENTO DE PRIMER TENIENTE ALCALDE

Por el alcalde, ha sido designado para ocupar el cargo de primer teniente alcalde el gestor municipal don Ramón González Mota. Enviamos nuestra enhorabuena al señor González Mota por su designación para este nuevo cargo en el municipio.

Montilia

### Salvador Gutiérrez

Carbones y cisco de orujo. Despacho: Rafael de Muro, 19. Algeciras

### RESTAURANTE VALLEJO

Gran Terraza

PLATOS TIPICOS  
COCINA SELECTA

MERCADO VIEJO

Pasada la escalerilla, a la derecha  
CEUTA

CADA DIA QUE LEAS LA RELACION DE DONANTES PARA LA

### CORONACION

FIJATE BIEN SI SE OMITI TU NOMBRE, PUEDE OCURRIR QUE TU MISMO HAYAS OLVIDADO ENVIARLO.

## GUIA MEDICA

### MEDICOS ESPECIALISTAS

CIRUGIA GENERAL

Doctor. - Ostalé, Enrique

Domicilio, Falange Española, n.º 11.-Tel. 519.-Cont.º de 4 a 5

MEDICINA GENERAL

Doctor. - González Azcune

Domicilio, General Franco, n.º 12. Tel. 166. - Consulta de 4 a 7

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS Y PUEBLOS RURALES

Doctor. - Navarro Martínez

Domicilio: General Yuste n.º 12. 1.º Tel. 790. Consulta de 4 a 6

GARGANTA, NARIZ Y OJOS

Doctor. - García Cabello

Domicilio: General Yuste n.º 12. 2.º derecha. Consulta de 4 a 6

**Pánico en la bolsa milanese**



MILAN. -- Como consecuencia de la declaración del Ministerio del Tesoro anunciando un depósito del 25 por 100 sobre las acciones industriales, éstas han sufrido una baja considerable, produciéndose el pánico natural en la bolsa.

**Gaering concede su última entrevista...**

(Viene de la primera página.)

Führer y Suecia permaneció siempre neutral.  
--¿De los jefes de las grandes potencias aliadas, a quien considera usted más descolante, a Churchill, Roosevelt o Stalin?  
--A Stalin.  
--¿Cuál es su opinión respecto a la importancia futura de la bomba atómica?  
--La posesión de la bomba atómica decide el futuro del mundo. Si los Estados Unidos no conservan el dominio en este aspecto, la destrucción del mundo es segura. -- EFE.

**Circula la noticia de que**

**BORMANN**

prepara un levantamiento con nuevas armas atómicas

**La justicia austriaca reclama a Von Papen y Von Schirach**

La opinión pública estima que ambos debían haber sido condenados a morir en la horca

Viena, 2.—Un portavoz de Ministerio de Justicia ha confirmado que Austria exigirá la entrega de von Papen y Baldur von Schirach en un plazo de dos meses para ser juzgados.  
Según la Agencia United Press la opinión pública austriaca es del parecer que von Papen y Schirach y Schacht debían haber sido condenados a muerte en la horca.  
Por otra parte, circula el rumor que Bormann no ha muerto y que organizará un levantamiento del pueblo alemán con nuevas armas atómicas.—EFE.

**La Argentina resolverá cualquier necesidad española**

(Viene de la primera página.)

España en la Argentina, conde de Bulnes; los señores don Rafael García Mata, Figuerola, Cavagna Martínez, Luis H. Yrigoyen, secretario de la Presidencia y otros otros altos funcionarios y representantes diplomáticos de España además de numerosos invitados de la colonia española de Buenos Aires.

Durante el banquete, que se desarrolló cordialmente, hizo uso de la palabra el presidente de la Cámara de Comercio de España, quien señaló que este acto ofrecido con motivo de la visita de la misión española, constituía también un honor para las autoridades argentinas. Señaló que no le correspondía a él insistir en las aspiraciones comerciales hispano-argentinas y puso de relieve que no sólo el presidente de la misión sino todos sus miembros y de modo especial los que ya heredaron en la Argentina su capacidad, tenderán a darle satisfacción dentro de las posibilidades.

Dijo después que reconforta ver cómo dentro de las semillas que envuelven al mundo en la época actual, existen algunos países entre los que figuran por fortuna España y la Argentina con capacidad creadora, con desenvolvimiento en el trabajo y con honda y noble preocupación por el desenvolvimiento de las relaciones comerciales a base del progreso material de los países y del desarrollo de su cultura y su bienestar.

El presidente de la misión comercial española, don Tomás Sator, contestó con un discurso breve y de claras palabras:

«La misión española, dijo, viene a hablaros de cuestiones económicas, el intercambio hispano-argentino ha sido habitualmente inferior a lo que debe estarse de nuestras economías. Busca con alguna excepción cosas modestísimas y creemos que un estudio concienzudo de tal intercambio permitirá un fuerte incremento. Debemos, pues, considerar nuestra doble corriente económica de modo que la Argentina y España —recíprocamente— clientes normales y no ocasionales compradores. Durante los pasados tiempos bélicos, las relaciones comerciales, y, sin embargo, los barcos españoles corrieron graves riesgos, alguna vez mortales, acudieron puntualmente a vuestra cita porque el jefe del Estado español está siempre en aguas duras hermanadas

**HOY JUEVES**  
desde las 5 por sesiones



¡Otro estreno de calidad!  
Totalmente distinta y superior a todas las películas de ARSENIO LUPIN proyectadas en Ceuta.

Elle Charles  
RAINES y KORVIN  
en  
**NUOVE ARSENIO LUPIN**  
J. CARROLL NAISH  
GALE SONDERGAARD  
GEORGE DOLENZ  
MILES MANDER  
DIRECTOR: FORD BEEBE  
DISTRIBUCION CHAMARTIN

que la presencia en aguas argentinas de los barcos mercantes españoles podían ser una conveniencia, pero era también un compromiso de honor.

A nadie se le oculta la importancia siguió diciendo el señor Suñer — que en el desarrollo de los procesos económicos tiene la intervención estatal a la que ha aludido el presidente de la Cámara de Comercio. No es ocasión de hacer historia de tal intervencionismo ni de analizar el grado en que pueda incidir sobre la iniciativa privada.

El período postbélico de 1919 trajo restricciones radicales que la crisis de unos años después obligó a organizar en sistemas cada vez más apretados, pero hay un hecho cierto: ninguna disposición sustantiva creando regímenes especiales de contingentes, permisos, controles de navegación, licencias, cuotas, primas, moneda, etcétera, fue escrita por primera vez en idioma español, y es lógico que no lo fuera porque los países no están en condiciones de ejercer una fiscalización política y económica —siempre antijurídica— sobre el intercambio mundial y no pueden imprimirle su tónica nacional.

El ministro de Relaciones Exteriores de la Argentina, doctor Bramuglia, cerró el acto con un discurso en el que tuvo palabras de agradecimiento por el honor que se le concedía al haberlo de-

**El Cardenal primado Dr. Pla y Deniel dirige un cariñoso saludo a la Republica Argentina**

**«Glorioso pueblo hermano del nuestro en la Fe y la lengua y las cristianas costumbres tradicionales»**

Buenos Aires, 2.—«La Epoca» reproduce a gran tamaño una carta autógrafa que envía el cardenal Primado de España, doctor Pla y Deniel al director de dicho diario.

«Con gusto aprovecho la ocasión que me brinda usted —dice

— para saludar a un pueblo que ha firmado un puesto destacado en esta reunión de españoles. Proclamo la amistad, la fraternidad y la espiritualidad de las Relaciones hispano-argentinas por encima de cualquier asociación en el campo económico y político afirmando que la Argentina resolverá cualquier necesidad española con el mismo entusiasmo que España la resuelve en cualquier momento de sus relaciones con la Argentina» —EFE.

**Edem pide comprensión a todos los países por los problemas de los demás**

Considera que la ONU debe ser el organismo que resuelva todos los asuntos internacionales pendientes

Londres, 2.—El ex-secretario del Foreign Office, Eden, pronunció un discurso en esta ciudad.

Dirigió un llamamiento a todas las naciones del mundo para que la ONU sea la expresión efectiva de la interdependencia de los países. Puso de relieve que es preciso que todos los países muestren gran comprensión por los problemas de los demás, con el fin de evitar la repetición de los tristes acontecimientos de estos años pasados.

Subrayó finalmente que la ONU debe ser el organismo que resuelva todos los asuntos internacionales pendientes.—EFE.

**CRUZ ROJA**

El número premiado en el sorteo de la Cruz Roja, fue 114.

**RIBBENTROP, KEITEL y FRICK no piensan interponer recurso de gracia**

Nuremberg, 2.—Von Ribbentrop, Keitel y Frick han manifestado que no piensan interponer recurso de gracia.

No obstante, antes de conocer la sentencia que iba a serle impuesta, el mariscal Keitel pidió, al parecer, a su defensor, que estuviera dispuesto a apelar ante el Consejo de Control aliado contra la pena de muerte.

Por su parte, los abogados han dicho que ellos apelarán si lo consideran oportuno aún en el caso de que sus defendidos se opongan a ello.

El Dr. Fritz Sauter, defensor de Funk y de Valdur von Schirach, ha comunicado que, siguiendo las instrucciones de sus clientes, no elevará de momento solicitud alguna al Consejo de Control limitándose a dirigir a ese organismo una carta para tratar de conseguir ciertos detalles que él considera injustos. -- EFE.

núnciese en EL FARO